



بسم الله الرحمن الرحیم

بنام خداوند بخشنده مهربان

اللهم بلغ مولای صاحب

خداوندا برسان آقای ما صاحب

الزمان صلوات الله علیه

الزمان را رحمتهای خدا برو

عن جمیع المؤمنین والمؤمنات

از همه مردان گرونده و زنان گرونده

فی مشارق الارض ومغاربها

در طلوع آفتاب زمین و غروب آن

وبرّها وبحرها وسهلها و

وخشک آن و دریای آن و هموار آن

جبلها حيّهم وميّتهم وعن

وکوه آن زنده ایشان و مرده ایشان و

والدىّ وولدى وعنّى

از پدر و مادر من و فرزندان من و از من

من الصّلوات والتّحيّات زنة

باد درودها و رحمتها همسنک

عرش الله ومداد كلماته

عرش خدا و مدّهای کلمهای او

ومنتهى رضاه وعدد ما

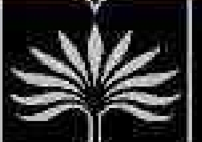
و نهایت خوشنودی او و بعد آنچه

احصيه كتابه واحاط

شمرد او را کتاب او و فرو گرفته

به علمه اللّهمّ اجدّد له

او را دانش خداوندا تازه میکنم مر او



في هذا اليوم وفي كل يوم
در اين روز و در هر روز
عهدا وعقدا وبيعة له
عهد و پيمان و بيعت براى او
في رقبتي اللهم كما
در گردن من بار خدايا چنانكه
شرفتني بهذا التشريف و
گراميداشتى مرا باين كرامت و
فضلتني بهذه الفضيلة
زيادتى دادى مرا باين فضيلت
وخصصتني بهذه النعمة
و مخصوص گردانيدى مرا باين نعمت
فصل على مولاي وسيدي
پس رحمت فرست براقاى من و بزرگ
صاحب الزمان واجعلني
صاحب روزگار و بگردان مرا



من انصاره واشياعه والذا

از یاوران او و پیروان او و دفع

بين عنه واجعلنى من

کنندگان ازو و بگردان مرا از

المستشهدين بين يديه

حاضر کرده شده در پیش روی او

طائعا غير مكره فى الصف

فرمان بران غیر مجبور در صف

الذى نعت اهله فى

آنچنانکه وصف کرده اهل آن را در

كتابك فقلت صفا

کتاب خود پس گفته صفی که

كانهم بنيان مرصوص

گویا ایشان بنیانی اند استوار شده

على طاعتك وطاعة رسولك

بر طاعت تو و طاعت رسول تو

وَآلِهِ عَلَيْهِمُ السَّلامُ اَللّٰهُمَّ

و آل او بر ایشان باد درود بارخدایا

هٰذِهِ بَيْعَةٌ لَهُ فِي عُنُقِي

این بیعتیست مراو را در گردن من

اِلٰى يَوْمِ الْقِيٰمَةِ اَللّٰهُمَّ

تا روز رستخیز بارخدایا

اِنِّي اَسْئَلُكَ مِنْ كُلِّ خَيْرٍ

بدرستیکه سؤال میکنم ترا از همه خوبی

اَحَاطَ عِلْمُكَ بِهِ وَاَعُوذُ بِكَ

که فرو گرفته است دانائی تو باو و پناه میبرم

مِنْ كُلِّ شَرٍّ اَحَاطَ بِهِ عِلْمُكَ

بتو از هر بدی که فرو گرفته باو دانش تو

نَمَّقَهُ الْعَبْدُ الْمُذْنِبُ الْفَانِي

اللهم لنا و لوالدینا بحق محمد و آله

مُحَمَّدْ قُلی ابن حسینقلی بیک الحمدانی

بتاریخ روز سه شنبه غره شوال ایل [illegible] سنه ۱۲۳۱

